

# ZIDOV

GLASILO ZA PITANJA ŽIDOVSTVA

UPRAVA I UREDNISTVO: ZAGREB, ILLICA BROJ 31 III. KAT.  
RUKOPISI SE NE VRACAJU.

PRETPLATA: GODIŠNJE K 240, POLUGOD. K 120, ČETVRTGOD  
K 60, POJEDINI BROJ K 6.—  
IZLAZI SVAKOG PETKA.

## Potvrda palestinskog mandata

*London, 23. jula.* Vijeće Saveza Naroda ratificiralo je jučer u tajnoj sjednici engleski mandat nad Pa'stinom prema predlogu britske vlade. Zaključak bit će proklamiran u javnoj sjednici u ponedjeljak.

*London, 24. jula.* Savez Cijonista Jugoslavije primio je od Cijonističke Egzekutivne ovaj bilojav: *Tekst palestinskog mandata potvrdjen je s djelomičnom promjenom člana 14 (zaštita Svetih Mjesta).*

Cijonistička godišnja konferencija sazvana je za 25. augusta u Karlove Vari.

\*

Nacrt mandata pozivlje se na članak 32, 45 i 132 Sevreskog mirovnog ugovora (10. augusta 1920.) i imatrikulira u uvodu doslovni tekst Balfourove deklaracije od 2. novembra 1917. glede osnutka narodne domaje za židovski narod u Palestini. Mandat, koji je u martu 1920. potvrdjen po vrhovnom vijeću na konferenciji u San Remu, priznaje istorijsku vezu židovskoga naroda sa Palestinom i osnovku za obnovu narodne domaje u toj zemlji. U članu 2. ustanavljuje se odgovornost mandatara za političku, administrativnu i gospodarsku upravu u smislu židovskih zahtjeva uz potpuno očuvanje prava nežidovskoga pučanstva. Član 3. govori o lokalnoj samoupravi. U članu 4. izražena je prižnaja Cijonističke Organizacije kao javne korporacije, koja u svim stvarima, koje se tiču jevrejske narodnosti ima zborom i tvorom da podupire upravu Palestine. Član 5. i stanavljuje teritorijalni integritet. Član 6. bavi se odredbom glede olakšanja židovskog iseljivanja i zatvorene židovske kolonizacije u zemlji uključivo svih državnih domena, koje nisu potrebne za javne svrhe. Član 7. normira sticanje palestinskog državljanstva. Član 8., 9., 10. i 11. govore o sudbenosti, član 12. o inostranim odnošajima i diplomatskoj zaštiti. Član 13. i 14. radi o zaštiti Svetih Mjesta. Ovim ustanovama prigovorio je Vatikan, pa je pitanje riješeno sporazumno s Engleskom, da se obrije mješovita komisija za raspravljanje svih diferencija u toj stvari. Član 15. ustanavljuje slobodu savjesti i vjeroispovijedanja; član 16. bavi se misionarstvom, a član 17. zemaljskom obranom. Član 18. ustanavljuje pravnu jednakost za državljane svih država, koje su u Savezu Naroda, kao i poreze i carine. Član 19. radi o internacionallnim utanačenjima, a član 20. o zdravstvu. Član 21. određuje normiranje zakona o starinama. Član 22. proglašuje engleski, arapski i jevrejski službenim jezicima, a član 23. ustanavljuje zakonske blagdane. Član 24. statuira obvezu izvještavanja Lige Naroda. Član 25. bavi se ustanovljenjem tumačenja mandata, a 26. sa promjenama mandata. Član 27. sadrži ustanove o obvezama palestinske vlade nakon izminuća mandata.

Ratificirani nacrt mandata bit će po generalnom tajniku Lige Naroda priposlan svim signatarskim vlastima mirovnog ugovora s Turском.

## Liga Naroda ratifikovala je mandat nad Palestinom

**22. jula 1922.: Liga je Naroda ratifikovala mandat nad Palestinom.**

Vijest, koja se zabilježila između drugih vijesti. Ali za nas — za nas je u njoj zvonjava silne istorijske činjenice. I jednom, kad pod okriljem smirenosti, što je ova vijest ulijeva u jedno nado sve uzbuđeno i nemirno čekanje, budu stvorenna vidna djela nesavladive vjere, djela, u čijem je cilju donešena ova ratifikacija iz zatvorenih vratiju, svijet će budnije da skreće pažnju na jedan datum, sad još površno zapaženi, koji nije velik datum za jedan samo narod, već i za svjetsku istoriju.

Tek je četvrt vijeka, što je Bazelski kongres donio Program, kome sad Liga Naroda daje međunarodnu sankciju. Od tad do danas: kojeg li puta! Tad su malodušni i obamrli još mogli da govore o utopijama. Mi ih ne mogosmo pobiti činjenicama, već samo vjerovanjem. Ali naše vjerovanje stvara je etape k ostvarivanju i stvorilo je, konačno, činjenicu, međunarodni jedan fakt, priznanje našeg nacijskog htijenja i naših prava, osnovanih na čudorednoj sili, koja je vjeru stavila u stvaralačko gibanje.

Kojeg li puta, kratkog, uspješnog,

ovjenčanog napokon triumfom! Danas, kad je pred nama sankcija Lige Naroda, distancija se nekako skraćuje, koja spaja početak i domaći ove četvrtine vijeka političkog cijonizma. Sanje i čežnje, nekad bezgranično povezane još i sad u svoj svojoj zbilnosti, nošene plamovima zanosa, dobivaju oblike, na oko hladne, diplomatske. Ali pokadšto u tih 25 godina cilj nam se odmicao u neizvjesnu daljinu, pa baš i tih pred ratifikacijom mandata. Pokadšto nama je od strepnje čekanja i od sile, koje su rovale protiv nas, zastao dah: Ne će li svi ti egoizmi neprijatnih sila, toliko sitni i sporedni prema cilju spašenja i preporoda jednoga naroda, ipak uspijeti, da iznakaze svečano obećanje, koje su nam dale države, kad je rat bio neodlučan? Ne će li gordi egoizam, još jednom, kao često u tisućljećima naše istorije, ali ovaj put u najosudnijem času, cinički kušati da nas izda vjerom? I što će da ostane, diplomatski, od Bazelkog programa?

I doista: Od svih njih mi imamo da zahvalimo Engleskoj i moralnoj potpori Amerike, što je mandat ispašao, kako je bio zamisljen: kao ispunjenje Balfourove deklaracije od 2. novembra 1917., koju je vlasti Velike Britanije uspjelo da inkorporira u Sevreski Ugovor s Turском. Dok bude i jedan Židov na svijetu, nikad se

narodima anglosaskog plemena, njihovim državnicima, njihovim radničkim partijama i njihovim duhovnim vodjama neće zaboraviti ova vjernost jednome obećanju, ovo čudoredno shvatanje jedne dužnosti pretvoreno u međunarodnopolitičku činjenicu!

Palestina dolazi pod okrilje Lige Naroda. U njezino će ime da vrši nad Palestinom »Njegovo Britansko Veličanstvo sve punomoći sadržane u vladanju jedne suverene države«. »Mandatar će biti odgovoran za to, da zemlja bude stavljena u takove političke, upravne i gospodarske uvjete, koje će obezbijediti osnutak židovske narodne domaje i razvitak samoupravnih uredaba pa i očuvanje građanskih i vjerskih prava svih stanovnika Palestine bez razlike plemena i vjere«. »Jedno podesno židovsko zastupstvo priznat će se kao javna korporacija za zadatak, da daje savjeta i saradnju upravi Palestine u takovim gospodarskim, socijalnim i drugim stvarima, koje mogu biti od uticaja na osnutak židovske narodne domaje i na interes židovskog pučanstva u Palestini, te da, pod postojanim nadzrom uprave, pomaže i udioništvi na razvitu zemlje. Cijonistička organizacija neka se prizna kao takovo zastupstvo, dokle god je njezina organizacija i ustav po mišljenju mandatara podesna. Ona

neka, posavjetovavši se s vladom Njegova Britanskoga Veličanstva, poduzme korake, da osigura saradnju Židova, koji su voljni, da pomažu kod osnivanja židovske narodne domaje.«

Ovo su glavne ustanove u osnovi mandata, koju je vlada Velike Britanije predložila Ligi Naroda. Tekst prihvaćenog mandata, dok ove retke pišemo, još nije objavljen. Ali on će u glavnem biti saglasan s osnovom. Stavke, koje su izmijenjene, tiču se u glavnome zaštite »svetih mjesto«. Prema osnovi zajamčuje se Palestini teritorijski integritet, ima da se olakša useljavanje Židova i njihovo naseljavanje u kompaktnim naseobama u selu, na državnim domenama i na jalovu zemljištu. Njima će se davati olakšice kod sticanja palestinskog državljanstva. Jevrejski je jezik priznat zvaničnim jezikom.

Pred dvadesetipet godina, na prvoj bazeškoj kongresu cijonističkog pokreta, židovski je narod na usta Teodora Herzla istakao svoja nezastariva prava na Palestinu. Ali trebao je da dodje jedan grozni rat, krvava manifestacija goleme moralne bijede krutih preživjelih sistema, da se krvlju čovječanstva iskupi oslobođanje i ujedinjavanje malih naroda, da se pored svih zala, štono još uvijek pustoše duše čovječanstva, oslobode nove čudoredne spoznaje i spremi novi, ispravniji poredak čovječanstva. Načela istinske demokracije naviještaju jenjavanje imperialističkog i šovenskog nacijonalizma. Trebao je da dodje rat, da se slomi apsolutistički režim Turske, e da se ostvare težnje židovskoga naroda s pomoću pokretnih sila istinskih demokracija civilizovanih naroda.

Sad je diplomatski izvršeno, što nam obezbjedjuje osnivanje židovske narodne domaje u Palestini. Naša sudska ne zavisi

o slučajnostima jedne promjenljive konjunkturalne politike. Diplomatski našem su radu dani stalni osnovi. Smirenost se vraća u židovski narod. Sve što nas na našem putu još može da zadesi, sve tegobe, sve žrtve našeg pionirstva, s toga gledišta bit će tek neminovni posljedak borbe s predrasudama, koje ne će moći da pomaknu putokaze k našem stvaranju narodne zajednice.

Za to nam jamči naša živa vjera. Ona je stvorila diplomatske osnove domaje. Ona će, nošena dubokim spoznajama čudoredne obnovne volje, sad tek da stavi u gibanje sve, što je u našem narodu višoko, čisto i dobro, sve naše snage, svu našu mladost, mladost naroda, pred kojim su ciljevi preporoda.

Treba li, u ovome času i nakon ovog datuma, tek kazati židovskome narodu, što ima da dade i što ima da učini za se?

Ako smo mi cijoniste vjerovali u svoje sanje, bilo je to zato, jer smo osjećali, da je ono, što nas pokreće, tritisućgodišnje naprezanje našega naroda za mesijanskim ciljevima.

U nama je ono izbavilo energije stvaranja. I mi smo vjerovali u to, da i put čovječanstva, pored svih krvudanja i razočaranja, ima mesijanski cilj: Izmiriti narode u jednoj Zajednici Naroda, zajednici slobodnih i jednakih.

I židovska Palestina je, pored drugih činjenica, koje sad još ne zaokupljaju interes velikih masa, jedan za naš najsvetiji, zalog ove naše vjere.

Na nama je, da gradimo vidne putokaze svoje vjere. Naši su predci znali umirati za svoje vjerovanje. I naša mladež, naša divna, velika mladež daje živote kao zalog svoga plamenitoga vjerovanja. Tek društvo nego njezini predci: U herojstvu stvaranja.

Ali herojstvo je svojstveno samo oda-

branima. Od cjeline može da se traži samo ono, što može da izvrši, jer mora — zbog nas i zbog onih, kojima treba da iskažemo blagodarnost za veliku pomoć u našemu naprezanju za preporodom:

Dane njezina predanost i njezina saradnja bude dostojava časti židovskoga naroda.

## Glas srca i savjesti

Jedna ispojist predsjednika udruženja »Narodni Rad«.

Pod zvučnom titulom lakše se i piše. Ta spoznaja jamačno je razlog, da članak gosp. Mirka Breyera, predsjednika izraelske organizacije »Narodni Rad« nosi svoje ponosno ime. Štampan je u jevrejskom broju »Nove Europe«, osamljen po svojoj ideologiji i po svom osebujnom stajalištu. Iako bi taj članak bolje pristajao u almanak »Narodnoga Rada«, koji će jamačno morati da se jedamput izda, kako bi se paraliziralo »štetno djelovanje« folike cijonističke literature »na nedužne žrtve, na neodraslu i poluodraslu mladež« (ciliram g. Breyera). Dok su cijonistički krugovi osvijelili židovski problem sa svih važnih stajališta, asimilantska grupa šalje u reprezentativni broj »Nove Europe« kratku »ispojist« sa oficijelnim potpisom svoga predsjednika. Sumnjamo, da je to učinjeno u spoznaji, da je tih nekoliko redaka dostačno, da se motivira i razloži neupućenim jugoslovenskim krugovima stajalište »Narodnih Radnika«. Izgleda, da bi se htjelo — ali se ne može. Teško je pisati debele članke u samim pjesničkim frazama, isticati patriotizam preko jednoga fiskanoga arka, i uvijek s nova dokazivali pogriješno i ofrovnio djelovanje naštranih cijonističkih agitacija. Tako je predsjednik organiziranih Hrvata mojsićeve vjere skupio još jednom borbeni materijal svoje čete, sjedio se kojekakvih službenih rezolucija i protesta uime

## Feuilleton

»Naši Jevreji« br. 9 i 10 V. knjige »Nove Europe«.

Prema predobjavi, što je izašla u nekim zagrebačkim dnevnicima, imao je dvobroj ove otvorene revije, posvećen jevrejskom pitanju, da sadrži stanovišta istaknutih naših cijonističkih vodja i njihovih protivnika. No već po samom broju članaka, što su napisani s jedne i druge strane moći će ona čitalačka publike, kojoj je štivo ovog dvobroja u prvom redu namenjeno da konstatuje, da onaj jedini oficijelan članak gospodina Breyera nije kadar, da potpuno nevaspitanog upozna sa stajalištem protivnom našem, cijonističkom. Na šest cijonističkih ili bar onakovih članaka, kojima je jevr. nacijonalizam baza za daljnje izvodjenje bilo koje rasprave navedene u programu, pridolazi jedan jedini, koji je ovima načelno protivan. Ne možemo da predmetvamo, da je redakcija u pomanjkanju daljnijih radova naših jevrejskih protivnika morala da odštampa »Jevrejsko pitanje« F. M. Dostojevskoga. U prvom redu zbog toga, što na uvodnom mestu redaktor napomije, da prepusta reč Jevrejima, da progovore sami o svojim problemima, drugo zato, jer članak Dostojevskoga na koncu ovog broja, mora da u neinformiranog probudi misli i osećaje onakve naravi, koje Jevrejima za sigurno ne će biti sklo-

ni. Eto, na skoro šezdeset stranica raspišaše se naši Jevreji, da afirmiraju svoju volju za zajednički rad u državi, da objasne motive svog nacijonalizma i t. d. i t. d., pa da ih se konačno sve zajedno izvrgne najobičnijem (instinktivnom) antisemitizmu Dostojevskoga. I za Dostojevskog se može reći ono, što Buber veli za Jevreja (kako navadja Dr. Rosner u svom članku). »On vidi istinske šume nego drveće, more nego talase, općinu nego ljude...« I Dostojevski kad vidi čovečanstvo uzvisuje se nad najveće mislioče, a kad vidi ljude, koji su u našem slučaju Jevreji, onda ih mrzi snagom ortodoksog fanatika i političkog konzervativca. Ako je pak redakciji bilo do toga, da dokaže zajedno s Dostojevskijem, da on nije bio antisemita, onda u tome nije uspeo. Mi znademo iz iskustva, da svaki »intelektualni« antisemita podjedno nagašuje, da on nije neprijatelj Jevreja, jer da ima prijatelja Jevreja (Wagner, Chamberlain). Prema tome ne upaljuju više takova uveravanja kod nas, jer znademo, što iza toga sledi. Zaista je šteta, što Dostojevski nije napisao ovu raspravicu iza pogroma osamdesetih godina. Možda bi ih onda »čovečanski« osvetlio, a Jevreja otvorenije napao, nego s onom legendom o zlatu i s onom novinarskom patkom iz »Novoe Vremja« o propasti celog litavskog stanovništva. Kad bi bili zlobni, ufaljivi bismo da si pomislimo, da je odštampanje

tog članka inspirisano od naših asimiliranih. U prvom redu zato, jer ga oni kod svake prilike stavljaju kao kredo na svoj barjak, a onda i radi toga, da sakriju gototu svojih argumenata, pa se opet poslužiše s nekim više ili manje emocijskim momentima. Ali ni emocijenim momentima Dostojevskoga, a još manje onima gospodina Breyera ne rešavaju se problemi. U ostalom gospoda s one strane, koja se sastadoše u udobnim klubskim prostorijama Trgovačkog Doma negiraju naš problem. Pa čemu onda oni tjedni dogovori, kako će nam najzgodnije postaviti klipove? Najbolje bi bilo, da si usmrte onu mozgovnu stanicu, koja im neprestano radi o nama, a nas da zgaze mrtviliom šutnjem — kad bi mogli! Kad se sve to promisli, onda se može da razume, zašto su u ovom broju tako bedno ispalili i kako to, da im je Dostojevski — ni kriv ni dužan — priskočio u pomoć. No kad se već radi o nekakovom stajalištu kod njih, prepričamo im, da zavire npr. u organ Judeo-Nemaen, organ Centralvereina (Im deut-schen Reich ili u Neue jüd. Monatshefte, gdje imade mnogo bistrih razlaganja Hermanna Cohena ili F. Fuchsa o njihovom religioznom Jevrejstvu, a nacijskom germanstvu itd. Kad g. Breyer nabrala podatke, onda svesno piše netačnosti. Prema njemu zagovara npr. Masaryk Judeo-Čehe, a svom svetu poznato je njegovo pozitivno stajalište sprām našeg narodnog

monopolno-patriotskoga dijela izraelitičke konfesijske zajednice, zamočio pero u tlu i sastavio isповijest . . .

Kako bi oni židovski krugovi, koji nisu čitali članak g. Breyera u »Novoj Evropi« ipak upoznali taj publicistički produkt predsjednika jedne »uvažene« izraelit organizacije, mi ćemo glavne ideje, u koliko se g. Breyer bavi i cijonistima, i domovinom, i rumenom novoga pramaljeća, i bračkom mu organizacijom »Svaz Čechu-Židu«, izložili i u našem listu. Samo gdje da počnemo? S početka? Važnost problema i stajališta opravdati će ovaj put naše temeljite analize famoznog »Glasa srca i savjesti . . .«

Prve nas rečenice upućuju, da su sljedbenici izraelske konfesije podijeljeni u dva tabora: u »starosjedeoce« i mlađu generaciju, koja je po gosp. Breyeru nedužna žrtva novoga mentaliteta. Prvi, starosjedeoci su dakako članovi »Narodnoga Rada«. Svi se oni kruto varaju, koji u starosjedeocima vide potomke davnih žitelja ovih zemalja, koji su prije dolaska Hrvata ovdje živeli u starosjedelačkim naseljima, stvarajući brižno tradiciju i buduću historiju današnjih članova Breyerovog udruženja. Sam g. Breyer piše nešto niže, da se pradjedovi današnjeg pokoljenja naseliše u Hrvatskoj prije približno 150 godina. Mi dodajemo, da će jamačno, ako točnije pregledamo lozu »Narodnih Radnika« biti manje takovih, kojima se doseliše pradjedovi prije 150 godina, a više onakovih, kojima se doseliše djedovi pa i ocevi. Kavalirski prešućujemo i tu mogućnost, da bi se našlo možda i takovih, koji sami dodjoše preko Drave ili Dunava, sa Kvarnera ili bilo koje granice Hrvatske domovine. Gospodine predsjedniče, pod tim uslovima biti će naziv »starosjedeoci« možda ipak odviše zvučan ili čak poetska figura na krivome mjestu.

Što se tiče cijonističkoga tabora ima nas obzirom na godine — svakojakih. Mnogo mlađe, manje zrelih muževa, ali samo

brojčano manje. Tom omjeru nije kriv negativan faktor, t. j. nije krivo pomanjkanje interesa u redovima građanstva, već jedan protivni pozitivni faktor: interes gotovo vaskolike jevreske omladine naše države, koja je sva na našoj strani. Ljudi u zvanju nemaju prilike, da na svakom koraku vidno pokažu svoje simpatije za narodni pokret židovstva. Njihov je rad tiši i polaganiji, dok omladina bučno li prebučno, je li manifestira svoje novo i pomladeno židovstvo. Koje dakle čudo, da ljudi, koji tako slabo poznaju cijonistički pokret, kao grupa hrvatsko-židovskih asimilanata, ne vide, da iza ledja te omladine стоји čvrsti red jedne zrele generacije muževa i žena. Svakako je za asimilantske krugove porazna činjenica, da mlađe, videći na čijoj je strani život i budućnost dolazi k nama, a ostavlja po strani kadavere ispijenih protestnih grupacija, koje sav svoj rad vide u pobijanju jedne čiste i velike ideje, koje se stide glasa svoga židovskoga srca i savjesti i zatajuju dugi niz čistih potomaka biblijskoga naroda, svoje židovske djedove i oceve, koji asimilaciju nijesu poznivali, kamo li propagirali i branili. G. predsjednik »Narodnog Rada« čini slabu uslugu svome krugu, ako njegovo mišljenje zastupa navodnjem činjenice, da je židovska omladina na cijonističkoj strani. Tko je onda uz njega?

Asimilantska demagogija nikako ne može propustiti priliku, da opet ne izvali svoju staru tvrdnju i objedu, koja ovaj put poprima sljedeću formu: »Zvučne krilate i jedna nadasve bezobzirna agitacija, urodile su konačno posljedicom desinteresovanja i ravnodušnosti naspram narodnog tijela sred kojega se rodio. Na ovome mjestu nije potrebno izlaziti protudokazima. Naš je odnos sprema »narodnoga tijela sred kojega se rodimo« jasan i opetovan iznešen. No budimo toliko čedni, te zaboravimo na čas sve one veze, koje nas vežu sa jugoslavenskim narodom: — po čemu i kako su Hrvati

vati mojsijevci dokazali svoje interesovanje i požrtvovnost za okolišni narod, koja bi požrtvovnost bila veća, iskrenija i čišća od naše, iako čisto židovske? To bi trebalo već jednom da doznamo.

G. Breyer piše dalje: »Mi smo došli do spoznaje i do uvjerenja, da ovakav rad i ovakve težnje (cijonističke) neminovno vode do izolacije, zapravo do nove forme duševnoga jednoga geta«. Ovo je neiskreno. Pod konac naime, kad je iznio sve svoje jude pred čitalačku publiku »Nove Evrope«, pisac isповijesti piše zanosno »o rumenilu novoga pramaljeća čovječanstva«. Kako predmijevamo, da g. Breyer nije tako naijan i neupučen u historiju židovstva, te drži, da smo se mi u srednjem vijeku dobrovoljno zatvarali u geta, aranžirali na svoj račun progone i iznimne mjere, kako bi kasnije omogućili »filantropski simpatični pokret, da se onim židovskim masama, koje zapravo ne imaju zavičaja u novoj jednoj domaji osigura život i opstanak«, — to jamačno ne drži ni sada, da je cijonizam svjesna namjerna izolacija od svega svijeta, čak i od naroda, s kojim živi pod istim krovom — pod kugljom nebeskom. Ta izolacija — to će mi priznati svi pošteni i iskreni asimilanti — mogla bi bili samo rezultat prisilnoga, vanjskog tlaka na cijoniste, koji do sada nismo nikada osjetili.

To zna i g. Breyer. Ako on dakle piše o »rumenilu novoga pramaljeća čovječanstva« koje će jamačno biti pravednije i bolje od nekulturnih silnika srednjega vijeka, tad ne može jamačno da vjeruje u mogućnost stvaranja jednoga geta. Jedno ili drugo je moguće, to će razumjeti svatko — tko hoće da ispravno gleda i sudi.

Riječ »domovina« za člana »Narodnoga Rada« je najsvetija riječ. Mi vjerujemo u iskrenost paletične definicije, koju g. Breyer štampa u svojoj isповijesti, jer je uvijek bilo pojmove, koji se običnim, mirnim tonom ne daju ni napisati ni izreći. Ne priznajemo tek

pokreta. Ili npr. tvrdnja, da je naš preporodni pokret u Čehoslovačkoj zbog silne (?) organizacije Judeo-Čeha slab, puna je izmišljotina ili bar prepostavka, za koju bi gosp. Breyer htio, da je istinita, da bi tako nešto podigao reklamu za društvo čijim je on predsednikom. No zašto ne nalazimo u njegovoj statistici prilika u Češkoj, da su češki Jevreji, koji se osećaju (!) Judeo-Germanima najveći pobornici njemačkog šovenstva u Češkoslovačkoj? Naravski zato, jer onda ne bi mogao da govori o bračkim organizacijama.

Tim se ugodnije doimlju stvarne rasprave naših radenika. Najprije iznaša dr. Rosner rasni problem, te nekoja hipotečna naziranja u toj stvari (antropološko i karakterološko). Navode potkrepljuje raznim statističkim datama. Članak je napisan u zamernoj formi i ako se prema koncu više ne može da održi na onoj strogo znanstvenoj podlozi, kao na početku.

U članku gosp. Kajona o odnosu Jevreja prema jugoslavenskoj državi dolazi do izražaja poznato stanovište nacionalnih Jevreja spram zahtevima države. Uz to iznaša pregled prilika Jevreja u svim onim predelima Jugoslavije, koje oni obitavaju. U koliko nezvana kooperacija i sudjelovanje na specijalno političkom polju može da se shvati dobrom voljom ili naprotiv nametanjem nije naša stvar, da prosudimo. Ovaj odnos ne može svagdje

da znači, da bi Jevreji morali da suradjuju s onim strankama, koje su momentano, na političkom poprištu najjače. (Nije isto kad se kooperira s vladajućim u Srbiji: radikalima ili onima iz Hrvatske: blokashima). S toga je državno-političko sudeđovanje Jevreja jedino ispravno samo onda, ako je jevrejsko. Znači: ako je postupak vlasti, odnosno stranke prema nama funkcija našeg sudeđovanja.

Zanimljiv je prikaz Dra. Šika o Židovima u slovenskim zemljama osobito njegova historička strana. Nažalost nije uvek najtočniji i s toga nije uvek konzistentan. Kako se n. pr. može Herzlovu sposobnost i njegovo delo obrazložiti s tim momentom, jer da potječe od starosjedilačke zemunske porodice! U tome ima i slično lokalnog patriotism, a da ne velimo šovinizma. Inače je radnja napisana zanimljivo i na vanredno živ način, što baš nije uvek kod upotrebe statističkog i historijskog materijala najlaglje. Sličnu temu obradjuje i prof. Gjorgjević. Na skroz znanstven način u par stranica obradjuje temu o Jevrejima na Balkanu.

Obje radnje dra. Licha imaju da budu informativne naravi. To je u poznatoj savršenoj formi i uspelo. Odmah upada u oči ona muževna, samosvesna dikcija njegovih izvoda, koja upravo toga radi nadvisuje mnoge od u ovom dvobroju sadržanih motiva. Jedino to, što u njego-

vom prikazu nema spomena o jevrejskom omladinskom pokretu, oseća se kao manjak. Tim više, što u čitavom broju ne nalazimo posebnog tretiranja pokreta naše omladine.

Naročito nam je istaknuti, da je članak dra. Licha: »Asimilatorstvo i nacionalno osveštavanje Židova«, osobito fina analiza položaja Židova medju narodima, te je bez sumnje najdragocjeniji prilog ovog broja.

Prikaz novohebrejske književnosti od dra. Margela u toliko je manjkav, što je najmodernej posvećeno najmanje pažnje, a koja bi za sigurno čitalačku publiku Nove Evrope najvećma zanimala. Naravski, da je to u formi jednog članka teško. No karakterizirati vrednost Bialika na taj način, da se o njemu veli, da bi se i druge literature mogle njime ponositi, držim, da je odviše površno. Isto tako mačuhinski ispadanje ono par reči o Černihovskom i Šneuru.

Konačno je ona Prešerenova pesma »Judovsko dekle« zaista tako slaba, da nije morala da udje u reprezentativni broj Naših Jevreja. Svrsi ovog dvobroja za sigurno bi više odgovaralo, da je unišao koji valjan prevod jedne pesme iz novohebrejske literature. Začudjeni smo, da smo kod »Bonce čutljivca« naišli na transponiranog Pereca (Juda umesto Jichak Lejb).

—des

jedno: da se naime patriotska čuvstva moraju svakom prilikom isticati, u razgovoru sa rasnim Jugoslovenima, u vlastitom intimnom krugu, u predstavkama vladama i službenim licima, u javnim glasilima, kod svečanih zgoda, i u jevrejskom broju kojega časopisa. Taj patriotizam nije proporcionalan (u matematskom smislu) pisanju i govorenju o njemu, te ne izgleda veći, što veća bila vika o njegovoj bezuvjetnosti i dubini. Možda je što više i opravdano mišljenje, koje skromno zaštuju, da povećanje te glomazne patetike preko stanovnih granica podaje tim možda iskrenim frazama zvuk praznine . . .

G. Breyer tako je nespretan, da citira Doslojevskoga. On piše: Kada se budele s nama radovali i kada budele s nama lugovali, pitanje će biti riješeno samo po sebi. Doslojevski se varal. Eto u Hrvatskoj postoji udruženje »Narodni Rad« a u Češkoj »Svez Česhu-Židu«, koji su samo konfesijski sljedbenici jevrejskoga, inače ali nema manjemanje razlike između njih i ostalog dijela hrvatskoga ili češkoga naroda, pa ipak — židovski problem nije riješen! Svaki svijesni član »Narodnoga Rada« razjasniti će vam tu činjenicu jednostavnom ali tim »ispravnjom« tvrdnjom: »Krivi ste samo vi cijoniste!!!« . . .

Da se pomirimo. Mi evo primamo kao svoj kredio riječi g. Breyera, koje doslovno prenašamo i potpisujemo kao svoju vjeru u budući razvoj čovječanstva. Vrlo lijepo piše g. Breyer:

»Iza svih nevolja ovih dana, onkraj mora pogriješaka i zabluda kojim nam je proći, javlja se praskozorje novih vremena. Ono se javlja ovdje i ondje, i u vedrim pojama, koje nas jačaju i uzdižu. Vidimo da razlike plemena i vjeroispovijesti ne mogu više da budu trajnom zaprekom kod saradnje na općem dobru, i da valjani dolaze na površinu itd. . . .«

Gospodine predsjedniče! Vaše posljednje riječi ulijevaju u nas nadu, da će doći skoro vrijeme, kada će udruženje Hrvata odnosno Jugoslovena izraelske konfesije, koje nosi naslov »Narodni Rad« — i cijonistička organizacija zajednički oslavljati svoje težnje na polju »općeg dobra«, kako napisaste u svojoj ispovijesti, pače smo voljni prihvati i naslov Vašega društva »Narodni Rad«, koji ste zgodno odabrali. Mi bismo samo predložili, da se proširi taj naslov, tako da bi u cijelosti glasio »Narodni Rad za Obnovu Palestine«, pa da onda zajednički poradimo u korist bratstva i slobode čak među — Židovima. Ne možete se dakle potužiti, da smo mi nepormirljivi, jer Vam ešto pružamo ruku. Na Vašem je udruženju, gospodine predsjedniče, da prihvati ili nastavite svojim dosadašnjim načinom. Kako mislite . . .

R. Sch.

Obzirom na obilni aktuelni materijal iz naših krajeva morali smo izostaviti sve druge vijesti.

Uredništvo.

## Iz Jugoslavije

Novinska polemika i stradavanje nacionalnog pokreta u Novom Sadu.

Omladinski savez zamolio nas je za uvrštenje izjave svoga R. O. zajedno s izjavom jevrejske omladine u Novome Sadu:

»Slabi temelji na kojima je cij narodni pokret u Vojvodini sazdan, počinju da

se ruše. Površni pojmovi većine Novosadskog židovstva o narodnoj ideji doveli su do izrazitog antagonizma između one male, svesne skupine omladinaca zadojenih radom i starijih.

Taj antagonizam doveo je i do grdnih posljedica. Dobio je svoje izrazite konture osobito prije nekoliko dana, kada je ovdašnji židovski športski klub »Juda Makabi« imao toliko nepristojnosti da predi na dan Herzlove smrti šantansko-kabaretsku zabavu, koja je završila običajnom pijačom njegovih revnih članova, koji ni ne dozvoliše sakupljanje za Narodni Fond. Za taj postupak saznadoše, razumljivo i nežidovski krugovi, te u ovdašnjem magjarskom listu »Hétföi Ujság« osvane jednog dana članak o toj pijači, u kojem je u ironičnom tonu napadnut cijonistički pokret. Taj članak urodi novinskog polemikom, u kojoj je bilo prisiljeno učestvovati i ovdašnje omladinsko udruženje.

Sad tek nadjoše stariji »Cionisti« i Juda Makabi zgodu da se svom silom obore na omladinu, da je pospu najnevljudnjim pogrdama i da dokumentuju ponovo svoj potpuni nehaj prema cijelokupnom omladinskom pokretu. Ovdašnja cijonistička organizacija, koja je dosada samo smetala omladini dovela je što više do toga, da je omladinsko društvo bilo prisiljeno da se raspusti.

Omladina ne će i ne može da preuzme nikavu odgovornost za sve daljne omladinsko djelovanje u Novom Sadu i u ostalim vojvodjanskim mjestima, kad budu za to saznale i ostale omladinske organizacije. A hoće li u budućnosti biti pruženo omladini mogućnosti da se okupi to je doista samo stvar budućnosti.

Omladinski savez na temelju ovoga najenergičnije prosveduje protiv sramotnog postupka sportskog udruženja »Jude Makabija«, koje nije znalo da izabere zgodniji dan za svoju skroz nejevrejsku priredbu nego upravo 20. tamuz. U vezi s time optužuje ovime pred javnosti novosadsku mestnu organizaciju, što nije smogla, da si u toj stvari prema navedenom sportskom udruženju pribavi dovoljno autoriteta, te da na Herzlov dan zabrani zabavu svake vrsti. Nadalje prosveduje Savez, što se zbog težnje da se sačinira za jedno lokalno udruženje, kao što je Juda Makabi, ogroman dug, uskraćuje i zapostavlja Keren Kajemet, a i ne uračunavši ovomo potrebe važnih domaćih omladinskih institucija. Kad bi novosadski »Juda Makabi« bio članom Saveza naše omladine, onda bi R. O. imao sredstava, da protiv uzročnika ovog nemilog incidenta postupa strogošću, koju zavreduje. No kako to Juda Makabi nije, R. O. ne preostaje ino, nego da mu preporuči, da skine slavno ime, kojeg je pokušao, da svojim postupkom okalja.

Mesnu organizaciju u Novom Sadu upozoravamo, da se kani jalova posla, te da prestane s omalovažavanjem omladine, koja je također svesna svoje zadatice. Podvrgnite, gospodo, lične taštine zahtevu celokupnosti; ustupite dragovoljno omladini onaj dio rada, za koji nisu dostajale vaše sile, da ga izvršite! To je primjerice Nacionalni Fond. U vaše omladine ima dobre volje za rad. Pružite joj priliku, da tu dobru volju potvrdi činom!

Novosadskim svesnim omladincima pružaće R. O. da ustraju u borbi protiv trolosti, niskoće i nerazumevanja, ako je tako od potrebe. Momentani raspust njihova udruženja, neka ne bude uzrok, da klonu verom. U redovima cele jevrejske omladine ona će uvek naići na razumevanje i onaku potporu, kakvu će zahtevati.

## HERZL-PROSLAVE U PROVINCIJI.

Povodom obljetnice smrti Teodora Herzla priredjene su gotovo u svim mjestima proslave, te niže donosimo stigle nam izvještaje:

**Sarajevo.** Na inicijativu Židovskog nacionalnog društva za Bosnu i Hercegovinu u Sarajevu priredila je sefardska bogoštovna općina u čast pokojnog Theodora Herzla dne 15. o. mj. na večer spomen-slavu u sefardskom hramu.

Kantoralne funkcije obavio je nadkantor Altarac, a pratilo ga je kor pjevačkog društva »Lira«. Svečano spomen-slovo izrekao je rabin g. Maestro. U svečanom raspoloženju saslušalo je prisutno mnogobrojno općinstvo službu božju i s velikom pozornošću pratilo lijepi govor rabina Maestra.

**Kiseljak.** Gotovo svi domaći Židovi i oni, koji borave ovdje na ljetovanju, saštadoše se na dan obljetnice smrti Theodora Herzla da podadu poštu velikom vodjama židovskog naroda, da se poklone sjeni muža, koji si je stekao neprolazne zasluge za obnovu i izbavljenje svoga naroda i za osnutak narodne domaje u zemlji otaca. Preko stotinu Židova i Židovki saštalo se u bašti pred hramom, gdje je hanham starina Ješua Salom u zanosnom, dirljivom govoru prikazao golemi pozrtovni rad neumrljog Herzla. Osobito je dubok dojam na prisutne izveo iza govora pročitani Askara za pokoj Herzlove duše. Prisutni sjetiše se i Židovskog narodnog fonda, te sakupiše iznos od 1785 dinara.

**Koprivnica.** Dne 16. o. mj. u 5 sati poslije podne priredila je ovdašnja mjesna cijonistička organizacija »Hatehija« povodom obljetnice smrti Theodora Herzla u sinagogi uz pribivanje lijepog broja Židova i Židovki svečanu službu božju. Iza skladno otpjevanih pjesama po pjevačkom zboru, kojim je ravnao g. nadkantor Wolfenson, održao je g. rabin dr. Margulies svečani spomen-govor, u kojemu je prikazao značenje proslave smrtnog dana Theodora Herzla. Svečana služba božja završena je otpjevanjem »Hatike«.

Iza toga održana je akademija u dvorani bogoštovne općine. Govorili su g. dr. Iudevit Fischer i omladinac Rosenberg. U svojim su govorima prikazali život i rad Theodora Herzla. Tom prigodom sabiralo se za Keren Kajemet, te je sabrano 1500 K za 30 maslinovih drveta u Herzlovoj šumi.

**Višegrad.** U ovdašnjem hramu održan je povodom obljetnice smrti dra. Theodora Herzla svečani hesped, kojemu su pribivali svi Jevreji našega mesta. Govor g. rabina Jakoba Maestra, u kojemu je prikazao ličnost Theodora Herzla i njegov pozrtovni rad za svoj narod, učinio je duboki dojam na prisutne. Za Židovski narodni fond sakupljeno je 1280 kruna.

**Karlovac.** Karlovačka židovska omladina priredila je dne 19. srpnja o. g. u ovdašnjoj sinagogi svečanu žalobnu službu božju, na kojoj je kantoralne funkcije obavio poznatom pjevačkom vještinom g. nadkantor David M a j s e l. Poslije službe božje održao je senior »K. Ž. O.« haver Otto Rechnitzer predavanje, u kojem je prikazao značenje Theodora Herzla u istoriji židovskoga naroda. Pjevanjem Hatikve završila je slava, kojoj je pribivalo židovsko gradjanstvo i cijelokupna židovska omladina.

**Gizela Fischer** | U Hellenentalu kraj Badena umrla je dne 17. jula u dobi od 49 godina udova Gizela Fischer, te je u Badenu privremeno pokopana. U njoj gubi član Saveznog Odbora g. dr. Oskar Spiegler svoju punicu i bivša upraviteljica »Židova« gdje, Erna Stern svoju majku. Našim odličnim sumišljenicima izrazujemo najtoplje saučešće.

## Šport i gimnastika

### MISLI I SMJERNICE ZA ŠPORT I GIMNASTIKU.

S obzirom na konferenciju opunočenika gimnastičkih i športskih društava za vrijeme omladinskog sleta u Zagrebu preštampavamo ovaj aktuelni članak iz Gideona br. 12. ured.

Nakon svjetskoga rata, rasapa i sedamgodišnjeg nerada sastadoše se prigodom zadnje cijonističkog kongresa zastupnici jevrejskih gimnastičkih i športskih društava iz cijelog svijeta da viječaju i odlučuju o nastavku čedno započetog, no svjetskim ratom prekinutog, usjećnog rada.

Kraj svih velikih i načelnih opreka složiše se ipak u biti, koja vodi računa sa prilikama i potrebama vremena, zahtjevima modernog tjelesnog uzgoja i nacionalnog odgoja, koji jedino može da opravdava opstanak i potrebu posebnih jevrejskih društava i saveza. Stvoren je svjetski savez »Makabi« koji treba da obuhvata sva jevrejska društva, koja se bave tjelovježjom u cilju fizičkog i etičkog jačanja Jevreja a u svrhu izgradnje i održanja jevrejske narodne domaje u Erec Jisraelu i vaskolikog našeg raštrkanog naroda u galutu. Taj savez preko svojih zemaljskih podredjenih okruga obuhvata već sada 40.000 dobro organizovanih članova širom čitavoga svijeta, a stavlja si za zadaću:

1. da promiče sve grane tjelovježbe,
2. da promiče učenje i znanje jevrejskog jezika, historije i kulture,
3. da se brine oko izobrazbe jevrejskih učitelja za gimnastiku i šport, oko uvedenja tjelovježbe u svim jevrejskim školama te
4. da podupire sva jevrejska nacionalna nastojanja i institucije, naročito one, koje se bave tjelovježbom.

Jedna od ponajvažnijih aktuelnih zadaća toga svjetskoga saveza bit će propagovanje gimnastike i športa u Erec Jisraelu, izgradnja i uređenje gombaona i igrališta sa sredstvima, koja će da namaknu sva u savezu organizovana društva te izobrazba valjanih stručno i pedagoški savremeno vaspitanih učitelja za galut i Erec Jisrael.

Jasno je, da takav program, koji je zasnovan i uperen na dugi niz godina, koji traži intenzivan i požrtvovan rad današ-

nje mlađe i starije generacije, može tek postepeno da provodi u život organizacija, koja se oslanja na cijelokupnost, koja ne postavlja dobne granice, ne pravi razlike i ne čini smetnje radu drugih organizacija i ako uporno traži, da se ovaj dijela izluči i povjeri isključivo njenom djelokrugu, gdjegod za to postoje mogućnosti i jamstva, da će se taj rad valjano i savjesno obavljati.

Te mogućnosti postoje u ovećim jevrejskim centrima, gdje već postoje ili gdje se mogu da osnuju valjana jevrejska gimnastička i športska društva tipa zagrebačkog Makabija, gdje se uporedno goje gimnastika i različite grane športa, za koje imade ljudi, interesa i volje. Takova će društva s vremenom, ako se izgrade i ustale, postati najjača i najzdravija »po-rišta našega pokreta u galutu, privodit će mu vazda nove i sve veće krugove, koji bi kraj današnjega nehaja i nerada premnogih naših društava ostali za vazda po strani. Razumije se samo po sebi da takova društva trebati da polažu veću važnost i na kulturni rad, pa će se postepeno ustrajati i kulturne sekcije, kojih se potreba već danas svestrano osjeća.

Zadaća je upravo naših mlađih intelektualaca, akademičara i »prokušanih« seniora, da ulaskom, prijateljskim saobraćajem i aktivnim svojim radom bude u brojnom članstvu tih društava interes i za duševnim proživljavanjem modernog jevrejstva te da djelima a ne samo šupljim frazama paralizuju »športsku psihozu«, koja je tako opasna po harmoničan i svrshishodan uzgoj pojedinca i zajednice. Ako se je smisao i oduševljenje za šport i gimnastiku i u našim krajevinama, medju našim sunarodnjacima, tako snažno razmahao, valja ga svesti na pravu mjeru, put i sistem, koji će da sprječi duševnu dekadencu jednog duševnog naroda par excellence kao što je jevrejski narod. A to će moći da učini samo jedna jaka i disciplinovana organizacija, naravno u saradnji sa ostalim faktorima, kojima lebdi pred očima isti cilj: **stvoriti snažni, tjelesno i duševno jaki jevrejski tip za galut i Erec Jisrael.**

Znudem, ove će moje misli i smjernice za budući rad na polju tjelovježbe izazvati u mnogima, pozvanih i nezvanih kriticima, oštrem prigovore i zamjerke, kao što je to bio slučaj i na sarajevskom sletu, gdje je gotovo jednodušno zabačena misao osnutka posebnoga gimnastičkog i športskog okruga kao člana svjetskog saveza. No od onda, upravo mjesec dana iza lanjskog sleta, stvoren je voljom i zaključkom jevrejskih športaša cijelog svijeta svjetski savez »Makabi«, kojemu su članovima sva jevrejska gimnastička i športska društva preko svojih zemaljskih okruga.

Prigodom ovogodišnjeg sleta u Zagrebu, sastat će se opunomoćeni zastupnici jevrejskih gradjanskih športskih i gimnastičkih društava Jugoslavije da se o ovim stvarima izjasne, zauzmu svoja stajališta i stvore zaključak, koji će biti voljom većine obvezatan za sva društva, bilo da se stvari samostalan stručni okrug neovisan o Omladinskom Savezu ili opet, kako to drugi zagovaraju, savezni stručni odbor u okviru Omladinskog Saveza, autonoman u svim pitanjima gimnastike i športa.

U obim ovim slučajevima, bilo koju formu prihvati konferencija, prestat će ovo bolesno i haotično stanje, u kojem se nalaze neka naša društva u pomanjkanju vrhovnog nadležnog, po svim društвимa izabranog i priznatog foruma.

Neovisno o vanjskim formama, činit će i nadalje gimnastika i šport sastavni dio omladinskog rada, napretka i ozdravljenja cijelokupnog našeg naroda.

Zagreb, 20. VII. 1922.

Dr. O. Braun.

### III. OMLADINSKI SLET.

(Vijesti o pripremama.)

**Prostorije priredjivačkog odbora** sletu biti će smještene u lokalnu žid. djačke menze, Palmotićeva ulica 16, prizemno. Uredovanje počima za stranke 1. augusta dnevno od 9—12 sati. Svi se dopisi šalju k a o d o s a d a na adresu Omladinskog Saveza, Ilica 31, III. kat.

**Stanbeno pitanje.** Sve do danas stigle prijave riješene su povoljno u pogledu konačišta. Kako dnevno stizavaju nove prijave, odbor traži i dalje stanove, ne može ali jamčiti, da će prekasno prijavljeni učenici biti smješteni u unapred priredjenim prostorijama. Tko se dakle odmah ne javi, morat će da traži sam konačište od redarstvene oblasti. Dakako će i troškovi takovih stanova biti znatno viši.

**Dan i sat dolaska valja točno javiti.** Na kolodvorima biti će uredjena služba za doček. Službajući omladinci imati će na lijevoj ruci modro-bijelu pasicu, osim toga imati će svaki legitimaciju, ispostavljenu od Omladinskog Saveza — kao dokaz, da je u službi. Za dispozicije službajućih omladinaca odgovara Savez, koji izdaje direktive.

Odredbama službenika imaju se učenici bezuvjetno pokoravati, što tražimo u interesu reda — i ugleda vaskolike jevrejske omladine.

**Uredite svoj dolazak tako, da stignete svakako po danu u Zagreb!**

Ako je tko najavio svoj dolazak, pa bude nenadano spriječen da dodje, ne ka to smješta javi priredjivačkom odboru.

**Izložba umjetničkih radova** biti će otvorena za vrijeme trajanja sleta. Mjesto objaviti će se naknadno. Sudjeluju mnogi mladi, djelomice javnosti već dobro poznati židovski umjetnici.

**Požurite se s prijavama, da ne ostane bez stana i svih pogodnosti, koje uživaju u redu najavljeni učesnici!**

**Priredjivački odbor III. omladinskog sleta u Zagrebu.**

### NAGRADNI SPOMEN-DAROVI za sletska natjecanja.

Po primjeru dosadašnjih sletova dolaze i ovaj puta na zagrebačkom sletu nagradni spomen-darovi, plakete i skupni darovi medju prvake na športskom i gimnastičkom polju do razdiobe. Naš su mišljenik g. Arpad Weiller daruje Omladinskog Savezu za prvaka nogometnih klubova srebrenu menoru, dok je omladinski savez naručio plakete za prve atletike i gimnastike. Bilo bi od važnosti, da se i drugi prijatelji i mecene športa ugledaju i ljepe primjer g. Arpada Weillera, te svojim prinosima omoguće izradbu plaketa i nabavu dara za prvaka hazaena klubova.

**Nabava gimnastičkih dresova.**

Društva i grupe, koje vježbaju za zagrebački slet, upozorju se, da se za vremena, najkasnije do 1. augusta obrate na zagrebački Makabi poradi nabave dresova. Tricot-hlače stoe 420—500 kruna, a majice 100—120 kruna, papuče K 240.

**Obligatne sletske proste vježbe za sva društva.**

Ponovno se upozoravaju sva društva i sekcije, da je svaki aktivni član svakoga društva i svih sekcija, koji sudjeluju

na sletu bilo u kojim disciplinama dužan vježbati zajedničke sletske proste vježbe. Tehnički športski sletski odbor vodit će nad tim najstroži nadzor, a nadamo se, da će ga u tome svojski potpomagati i vodstvo pojedinih društava. Društva su obvezana najaviti poimence sve vježbače i ntjecatelje u pojedinim disciplinama do 5. augusta. Zakašnjele se prijave ne uzimaju u obzir.

**Gimnastički i športski sletski program.**

**Ponedjeljak:** Prije podne od 6

do 9 sati izlučne nogometne utakmice po cup-sistemu prema žrijebanju.

Poslije podne od 2 do 5 sati izlučna i finalna natjecanja za lahkootletske discipline. Od 5 do 7 sati hazena utakmice.

**Utorak:** Od 6 do 9 sati generalna proba za gimnastički nastup.

Poslije podne od 2½ do 3 sata finale nogometa, štafeta, zatim od 4½ do 7 sati gimnastički nastup sa prvenstvenim natjecanjima.

**Srijeda:** Finale za prvenstva hazena-klubova.

**Adresa za dopise:** Zagreb, Ilica 31., III. kat.  
**Uredovno vrijeme od 9 do 12 sati** prije podne  
I od 3 do 6 sati poslije podne. — Novac se šalje  
na Centralnu eskomplinu i mjenjačnu banku d.  
a. Zagreb, za račun Z. N. F. s naznakom svrhe.



## Vijesnik Povjereništva Židovskog narodnog fonda (Keren kajemet lejisrael) za Jugoslaviju

### Iskaz darova br. 14. od 10. do 26. jula 1922.

#### JAAR JUGOSLAVIA

Bjelovar: Prof. Rudolf Šaj kod tore 2 masline 100.—  
Križevac: Židov. bog. općina n. i. dra. Spitzera 10 = 500.—, Jakob Hirschl povodom svog jubileja 6 = 300.—, Fani Abeles, Gradec, povodom svog ozdravljenja 3 = 150.—, svega 19 maslina 950.—  
Sarajevo: Albert Abinum 100.—  
Zenica: Josefina Schönwald prig. obljetnice smrli pok. oca Kalmana na ime istog 50.—  
Zagreb: Bella i Žiga Neumann n. i. Maje Neumann u vrt Beli Schwarz 4 = 200.—, Hinko i Erna Stern umjesto zahvale čestitkama prig. njihova vjenčanja 1000.—, Otto Pollak 400.— 1600.—  
Svega 56 maslina 2800.—  
Do sada darovano 4598 maslina. Za popunjavanje šume treba još 5402 masline.

#### OPĆI DAROVI

Varaždin: Prigodom vječanja Fanike i Brune Blumenschein sabrano 240.—  
Višegrad: Na Ševuo darovali za cvijeće: Sarafina Skarda 60.—; po 40.— Josefina Papo, Leon Romano, Jakob Maestro, Izak Papo, Albert Demajo, Abraham Ciller; po 20.—: Aron Altarac, Daniel Kamhi, Gavriel Papo, Lea Papo, Izak Kajon, Blanka Papo, Leon Hornik, Sara Kajon, Herman Memes, Helena Ciller, Rifka Kamhi, Zadik Levi, Sarika Romano, Rahela Altarac, Justina Altarac, dr. David Klinger, Renert Pesach, Elias Kajon, Hana Kajon, Majer Levi, Benko Gaon; po 16.—: Adolf Ikočić; po 10.— Neubach; po 8.— Sigman Samuel 754.— 994.—

#### SAMOOPOREZOVANJE

Sarajevo: »Poale Cijon« 150.—, Leon Romano 120.—, dr. Eug. Steuer 120.—, Erna Papo 75.—, Mayer Alkalay 90.—, Šabatay A. Finzi 80.—, Iso Hermann 75.—, Klara Eškenazi 60.—, dr. Moric Levy 150, Simha Salom 60.—, Sida Alkalay 60.—,

šabetaj Hajon 36.—, Kika Levi 60.—, I. A. Papo 30.—, Montiljo 36.—, Sara Abinum 6.—, Mošo Avram Perera 6.— 1214.—

#### SKRABICE

Varaždin: Mało Strauss 160.—, Jakob Pollak 183.—, Alb. Pollak 74.—, Koloman Sparing 52.—, Terezija Böhm 51.— Marko Schönwald 44.—, Ferd. Schönwald 27.—, svega 7 škrabica 591.—  
Višegrad: Sara Kajon 83.80.—, Lea Papo 49.—, Josefina Papo 45.60, Merjama Demajo 28.20, Regina Renert 45.40; Hermann Memes 36.—, Daniel Kamhi 22.—, Aron Altarac 30, svega 8 škrabica 340.— 931.—

#### MASLINE

Varaždin: U vrt Hermana i Lenke Herzner: Vilim Straus 5 = 250.—, Marko Schönwald 2 = 100.—, Kol. Sparing 2 = 100.—, Mało Strauss n. i. Rahel Stein 2 = 100.—, Josip Stern 1 = 50.— Srećko Eisenstadtter 1 = 50.— 650.—  
Mitrovica: Bela Kraus (Kruščica) u šumu Teodora Herzla prig. obljetnice smrli 80.—

Rogatica: Prig. Herzlove obljetnice daruju: Moise Baron 80.—, po 40.— Eliezer Katan, Salomon Papo, Simon Levi, Abraham Danon, Jul. Mirschall, Jakob Katan, Izidor Levi, Moric Katan, po 20.— Eliša Katan, svega 8 maslina 420.—

Zenica: Prig. Herzlove obljetnice sabrala Klarica Levi i Berla Finzi za 9 maslina 452.—  
Karlovac: Obitelj Steiner, Rečica, prig. obljetnice smrli kćerke Stefe u gaj iste 200.—

Sarajevo: Albert Ozmo prig. Herzlove obljetnice 200.—  
Zagreb: A. S. u gaj Stefe 50.—, Josip Wachs u vrt Elle 50.—, Bella i Žiga Neumann 200.—, Lilica Kern za sretno izbjeglu nesreću otvara vrt n. i. pok. Emanuela Kerna sa 10 maslina = 500.— 800.—

Koprivnica: Prig. Herzlove obljetnice sabrano za Herzl-šumu 1500.—

Višegrad: Prig. Herzlove obljetnice daruju: Izak Papo 200, po 100.— Santo Papo, Daniel Kamhi, Gavriel Papo, po 80.— Albert Demajo, Rahela Baruch, po 40.— Aron Altarac, Leop. Sprung, Leon Hornik, Mayer Levi, Jakob Maestro, Elias Kajon, Lea Papo, Izak Kajon, Abraham Ciller, Sarafina Skarda, Matilda Maestro, Sara Kajon, Sida Kamhi, po 20.—: Helena Ciller, Lang, Debora Ciller, Ana Icković, Hana Montiljo 1280.— 5582.—

#### DAROVI KOD TORE

Sarajevo: Avram M. Finzi 300.—, po 80.— Izak Salom, nadrab. dr. Levi, Izak Pardo, po 50.— Juda Levi, po 40.— Moric I. Alkalay 630.—  
Varaždin: Kod tore darovano 81.—  
Virovitica: Dr. H. E. Kaufmann 50.—, Eduard Kraus 50.—, Milan Bing 40.—, Jakob Kraus 30.—, Andor Weiller 20.—, Milan Feldman 20.—, Julijo Bing 20 270.— 981.—

#### OBNOVA PALESTINE

Zagreb: N. N. 400.—, N. N. 100 500.—

DJEĆJI SAB. ARCI  
Osijek: Specifikacija slijedi 6120.—  
Mitrovica: David Gärtnar 100.—  
Kosovska Mitrovica: Buki I. Rubenović 120.—  
Bjelovar: Miroslava Hirschl 315.—, Vlado Ungar 244.—, Beba Leitner 71.—, Srećko Leitner 69, Zdenko Leitner 101 800.—  
Virovitica: Honka Schwarz 176.—, Sandor Goldberger 50.—, Aleksander Goldberger 50, Josip Pollak 100 376.— 7516.—

#### OBITELJSKA DAR. KNJIGA

Sarajevo: Prig. vjenčanja Matilde Finzi-Jaob Maestro sabrano 560.—, prig. vjenčanja Rahele Maestro-S. Romano 730.—, prig. vjenčanja Erne Levi-David Atias 460.— 1750.—

Mitrovica: Prig. Beritmla u kući B. Mengensterna sabrano 440.— 2190.—

#### PREGLED.

Unišlo je dakle iz Hrvatske, Slavonije i Dalmacije K 15.128.—  
Iz Bosne i Hercegovine K 7.460.—  
Iz Srbije K 120.—  
Ukupno K 22.708.—

Od 1. januara do 26. jula unišlo je sve ukupno K 715.903.25.

Dubokom boli javljamo svim prijateljima i znancima, da nam je neprežaljena kćerka, majka, baka, sestra, tečka

## udova Gizela Fischer

preminula u 49. godini svoga života dne 17. jula 1922. u Helenentalu, te privremeno sahranjena u Badenu kraj Beča.

Ujedno zahvaljujemo svim prijateljima, koji nas se sjetiše u ovim teškim časovima.

U Zagrebu, dne 25. jula 1922.

Tugujuća obitelj.

*Čokolada  
Manner  
Wien*

*Zastupstvo i  
Skladiste.*

*P.  
ROMANO*

AKADEMIČKI  
TRG  
BR. 8

ZASTITNI ZNAK.

**KROJAČKA DVORANA  
Z GOSPODU**

**HINKO GRAF**  
Zagreb Berislaviceva  
br. 4.

Cijene umjerene. Izrada brza.

Preporučuje se P.N.  
Gospodin za izradbu  
najmodernijih odjela.  
Veliki izbor .....  
najfinijih englezkih  
štofova.

# METALOKEMIKA

D. D.

ZA KEMIČKE I RUDARSKE PROIZVODE

STROSMAYEROVA UL 6 ZAGREB STROSMAYEROVA UL 6

KRALJA PETRA UL. 62 BEOGRAD KRALJA PETRA UL. 62

Brzojavi: Metalokemika Telefon interurb. 16-11

KOVINSKE i željezne polufabrikate  
KOVINE i sve kovinske legure  
KEMIKALIJE, osobito  
**modra galica**

Na veliko! Na veliko!

## limuni

uz najjeftiniju cijenu kod tt.  
**J. Dragoner**  
ZAGREB - NIKOLICEVA ULICA 4.

Jedino najveće specijalno skladište kratke nakitine i pletene robe samo na veliko, niske cijene, solidna podvorba  
**Dragutin Ullmann, Zagreb**  
Ulica 36 Ulica 36

## ZAHTEVAJTE CIJENIK

FINIH SAPUNA, POMADE, PUDERA,  
BRILLANTINE, BOJE ZA KOSU, I  
SVIH TOALETNIH POTREBŠTINA NA  
VELIKO  
IZ  
NOBILIOR PARFUMERIJE  
Zagreb

## STEZNICI

po mjeri iz najfinijeg francuskog  
materijala po najnovijem pariškom i  
bečkom kroju.

Moderniziranje i čišćenje  
nošenih steznika

Atelier steznika

**EMA BUXTBAUM**  
Zagreb, Bregovita ul. 1.

## Instalacioni zavod MILAN FREIBERGER

ZAGREB

Bakačeva ulica 5.  
Telefon broj 6-14.

Uvajanje elektr. pogona (centrala),  
Dynamo strojeva, elektromotora, elektravjete, kućnih telefona. Preuzima  
sve popravke iste  
strukte.

1700



## VREĆE

iz jute, tekstilita i papira nove i upotrebljene u svim dimenzijama za brašno, posije, ugalj i t. d., dobiju se najjeftinije kod tvrtke

## SCHOTTEN I DRUG

Urhovčeva 13 ZAGREB Telefon 19-65

Kupujemo sve vrsti upotrebljenih vreća  
uz najveću dnevnu cijenu —

Zavod za posudjivanje nepremoćivih ponjava

**Požurite, da uplatite svoj šekel!**

## NORBERT WEISS - ZAGREB

Telefon 7-33 BAKAČEVA ULICA 4 Telefon 7-33

Nudja: Ausisku modru galicu i ine kemijske proizvode, Gazela sapun, Sunlight sapun, Sava svjeće, originalna amerikanska tehnička ulja, jestiva ulja, I-a holandeski Kakao, vaniliju, čaj, Šafran itd.

Prispjele su prve vrsti  
**oštice á la Gilette**

6 K po komadu.  
Za svaki komad se jamči.

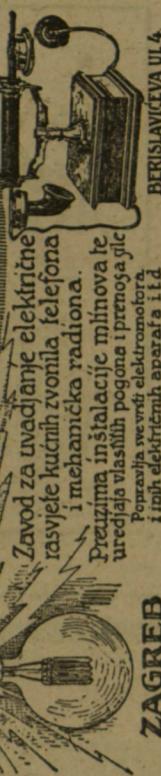
i ostala roba

Ivan Spiz, Zagreb  
Bakačeva ulica broj 5

**JUDEVIT  
PRÄGER  
KROJAČKA  
DVORANA  
D.D.**

**ILICA  
17  
KUĆA ORSIC**

INSTALACIJA

**GRANIČNI BELLÖVÍC**

BERISLAVIČEVA UL 4.

ZAGREB

Telefon 14-59 (nuspostaja)

**Asbestni škriljevac**

cement, vapno, opeke,  
betonsko gvožde, traverze  
i sav gradjevni alat, te materijal  
prodaje na veliko:

**„GRADIVO“** trgovачko društvo za  
promet gradjevnim i  
tehničkim materijalom  
**ZAGREB** Bogovićeva ulica br. 3  
Telefon 5-55  
Brzojavi „Gradivo“

**DIONIČKO  
DRUŠTVO „MERKUR“  
VELETRGOVINA I KONFEKCIJA PAPIRA**TELEFON:  
17-95**ZAGREB - ILICA 31**PAPMERKUR  
BRZOJAVIVeletrgovina  
pisacog, risacog, novinskog, te  
omotnog papiraVlastiti proizvod  
bilježnica, notesa, blokova i konfek-  
cija svih proizvoda i papiraTvorničko skladište  
kuverata, te pisacog i risacog pribora**ALKALAJ I DRUG**  
**ZAGREB**

ILICA BROJ 40.

MESNIČKA UL. 1.

VELIKI LAGER FINĐANA I ŠOLJICA ZA CRNU KAFU, FESOVA, VUNICE,  
NOŽEVA, OLOVKI, OGLEDALA, TABAKERA, SAPUNA, ŠIVAČIH STROJEVA  
NAJVĆI I NAJBOGATIJI SORTIMAN GALANTERIJSKE I NURNBERSKE  
ROBE JUGOSLAVIJE.

**PRISPIO  
»AIDA« PAMUK**

za dobiti kod velergovine kratke, pa-  
mučne, pletene kao i D. M. C. robe  
**Ferdo Schwarz i drug, Illica br. 45**  
Telefon 2-56 Brzoj. naslov: Švadrag

Podružnice: Brod na Savi

**Centralna  
Eskomptna i Mjenjačna Banka d. d.  
Zagreb - Illica 26**Brzojavni naslov:  
BRODBANKA

ULOŠCI PREKO K 82,000.000.—

DIONIČKA GLAVNICA K 75,000.000.—

Podružnice: Osijek, Djakovo

Telefon ravnateljstva: 8-78  
Telefon blagajne: 15-30

PRIČUVE PREKO K 22,000.000.—

PRIMA ULOŠKE NA KNJIŽICE I U TEKUĆEM RAČUNU UZ NAJBOLJI KAMATNJAK. NOVI ULOŠCI VRA-  
ČAJU SE ODMAH BEZ OTKAZA. — DAJE MJENBENE I KONTOKORENTNE VJERESJE, FINANSIRA TRGO-  
VACKE I INDUSTRIJALNE POSLOVE UZ NAJPOVOLJNIJE UVJETE. — OBavlja sve burzovne poslove  
kupuje i prodaje devize, valute i efekte, izvršava sve naloge brzo i kulantno. — PRO-  
DAJE UZ DNEVNI TECAJ DOZNAKE, ISPLATE I AKREDITIVE NA SVA MJESTA U INOZEMSTVU, A NA-  
ROČITO NA WIEN I PRAG.